Regd. No. NE 907



# The Mizoram Gazette Published by Authority

Vol. XXI Aizawl, Friday 4. 12. 1992, Agrahayana, 13 S. E. 1914 Issue No. 49

# Government of Mizoram Part I

Appointments, Postings, Transfers, Powers and other Personal Notices and Orders.

# (ORDERS BY GOVERNOR) NOTIFICATIONS

No.V.12011/2/11/91-LDC/LAP/47, the 3rd December, 1992. Hemi Office lehkha No.V.12011/2/92-LDC/LAP 53-61(A) dt. 15.9.92 a Pandawnglui V.C. General Election dt.26.10.92 a neihah Seat ruak aia candidate an tlem avangin seat 1(pakhat) a ruak (Vacant) a. Chumi seat ruak tih khah nan rule 4&5 chapter-II PADC-(Election to V/C) Rules 1981 leh rule 17 sec (2) chapter-III PADC (Election to V/C) Rules 1981 in a sawi angin dt.16.12.92 ah bye election neih a ni anga, by election neih pui turin Pu Suresh Kanti LDC chu Pandawnglui V/C Election RO/PO atan appoint a ni. Tin, Pu Seneha Bikash P/T Karlui chu P.O. atan appoint a ni bawk.

Election Return dt. 22.12.92 aia tlai lovah a hnuaia hming sign tu hnenah submit tur a ni ang.

No.V.12011/2-11/92-LDC/LAP/55, the 4th December 1992. Lai Autonomous District Council chuan Pu Lushaimohan Nominated VCM Jognasury a ban na chu pawm sak ani a. Tichuan PADC (V/C) Act, 1974 bung-11 Rule 3(3) in thuneihna a pek angin Executive Committee chuan Pu Nutanchandra chu VCM Nominated seat Jognasury atan dt. 1. 12. 92 atangin a appoint ani.

V. Vanthawng,
Executive Member, i/c LAD etc.
Lai Autonomous District Council, Lawngtlai.

# Government of Mizoram Part II (A)

Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts, Award of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to land and Forests etc, by the State Govt. and Head of Departments.

No.A.22012/1/84-P&AR (GSW), the 2nd December, 1992. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and postings of the following Under Secretaries to the Government of Mizoram as shown against their names from the date of Joining and until further orders.

ŚI Name of Under No. Secretaries	Present place of posting	New Place of posting
1. Pi Biaksangi 2. Pu Lalnghinglova 3. Pu C. Lalchhandama 4. Pu K. Rochhinga 5. Pu Rosiama Ralte 6. Pu T. Rohmingliana 7. Pu R.Lianzinga 8. Pu Laltlana J Pachnau 9. Pu J. Lalduha 10. Pu Lalthansanga 11. Pu K. Thanzama 12. Pu Lalrothanga 13. Pi Lalengi	P.W.D. DP & AR (Reor) L.A.D. Finance DP & AR (CSW) Dy. Dir (A) P.W.D. Dy. Dir (A) E&F Dy. Dir (A) H&FW Dy. Dir (A) Edn I & PR/P&S Finance Newly appointed Newly appointed	I.&.P.R/P&S Dy. Dir (Admn), P.W.D. Dy. Dir (Admn) H.&.FW. Dy. Dir (Admn) E.&.F. Dy. Dir (Admn)Edn. Power & Electricity Finance Vice K. Rochhinga L.A.D. PWD. Vice Pi Biaksangi DP & AR(Reor) PWD. Vice T. Sangkunga DP & AR (CSW) Relief & Rehab/Home

They should assume charge of the new postings within 15(fifteen) days from the date of issue of this notification.

Lalmalsawma, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 35019/14/86-P&AR(GSW), the 2nd December, 1992. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order premature reversion of Pu Lalbiakthanga, Deputy Director, Administrative Training Institute, Aizawl to his parent cadre/Department and to post him as Under Secretary, Finance Department, Government of Mizoram, with immediate effect and until further orders.

Consequent upon the reversion of Pu Lalbiakthanga, the Governor is further pleased to order transfer and posting of Pu T.Sangkunga, Under Secretary, P.W.D. to Administrative Training Institute as Deputy Director on deputation on his own grade pay without Deputation (Duty) Allowance for a period of 2(two) years with immediate effect and until further orders.

No.A.19015/103/86-PAR(R), the 2nd December, 1992. Whereas the correction/overwriting in the original record of the date of birth appearing in the first page of the Service Book No. 1 of Pi Lalthansangi, Superintendent as 18.12.1939 has been verified with the record made in her duplicate Service Book as well as in her original Leave Account, both of which distinctly indicated her date of birth as 18.12.1938 without correction or overwriting and these documents were constructed/opened during the first year of her joining Govt. service;

And whereas the said Pi Lalthansangi, Superintendent has reason to offer in writing her acceptance of the original record of her date of birth in her Service Book No. 1 as 18.12. 1938 in conformity with the same record available in her duplicate Service Book and her original Leave Account.

Therefore, the Governor of Mizoram is pleased to order that the overwriting correction occurred in the date of birth of Pi Lalthansangi, Supdt. in the first page of her Service Book No. 1 should be read as 18.12.1938 and not as what it was corrected to 18.12.1939.

Lalmalsawma, Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.12031/2/92-HFW(Pt), the 2nd December, 1992. In continuation of this Department's Notification of even number dated 3. 4. 1992, the Governor of Mizoram is pleased to extend the period of adhoc appointment of Dr. Mary Muanpuii Ralte as Medical & Health Officer in the scale of pay of Rs. 2200-75-2800-EB-100-4000/- p.m. plus all other allowances as admissible under Rules from time to time with effect from 4. 10. 92.

The appointment is made for a period of 6 (six) months only under Regulation 3(f) of MPSC (Limitation of functions) Regulation 1989 or till the recommendation of Mizoram Public Service Commission is available, which ever is earlier.

Her place of posting and head of accounts will remain the same.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram. No. A.22012/7/90-PERS (B) Pt, the 4th December, 1992. On his services having been placed at the disposal of the Government of Mizoram vide the Government of India, Ministry of Home Affairs Order No. 14020/36/92-UTS dt. 29.10.92, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Sanjay Singh IPS (AGMU:90) as Assistant Commandant 2nd Bn. MAP, Lunglei with effect from the date of taking over charge of the post and until further orders.

Further, the Governor of Mizoram is pleased to order that the period between 25.11.92 (FN) i.e. the date on which Pu Sanjay Singh, IPS reported for duty under the Government of Mizoram and the actual date of taking over charge of the post will be treated as compulsory waiting period and pay & allowances will be paid for this period as admissible under the rules.

No.A.22012/5/85-P&AR(C)Pt, the 4th December, 1992. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pi C.Siamveli, Superintendent S.C.E.R.T. to the post of Under Secretary to the Government of Mizoram in the pay scale of Rs.3000-100-3500-125-4500/- per month plus other allowances as admissible under the rules from time to time with effect from the date of joining and is posted at Trade & Commerce Department (Sectt.).

The appointment is made against the vacant post of Under Secretary to the Government of Mizoram created vide No.A.11013/4/87-SAE Dt.6.11.1987, Under Secretary to the Government of Mizoram, DP & AR(A.R.Wing).

P.Lungliana, Deputy Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.31011/1/92-HFW(D), the 30th November, 1992. The Governor of Mizoram is pleased to confirm the doctors under Health and Family Welfare Department mentioned in the Annexure as Medical & Health Officer (previously designated as AS-I) with effect from the date shown against each of the name.

Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram, Health & Family Welfare Department.

## **ANNEXURE**

#### SL. NO. NAME OF DOCTOR EFFECTIVE DATE OF CONFIRMATION 1. Dr. R. Tlangkunga 1.4.1988 2. Dr. Lalsangluaia Sailo 1.4.1988 3. Dr. Lenghaia 1.4.1988 4. Dr. H. K. Laldailova 1.4.1988 Dr. K. K. Ghose 1.4.1988

## SI. No. NAME OF DOCTOR EFFECTIVE OF CONFIRMATION

6.	Dr. PSKP Raju	1.4.1988
7.	Dr. Rothangliana	1.4.1988
8.	Dr. R. Lalzauva	1.4.1988
9.	Dr. Zoremthangi	1.4.1988
10.	Dr. Lalnunmawii	1.4.1988
11,	Dr. Felix Vensanga	1.4.1988
12.	Dr. Susanti Samal	1.4.1988
13.	Dr. C. Ravi	1.4.1988
14.	Dr. Liantluanga	1.4.1988
15.	Dr. N. Pallai	1.4.1988
	Dr. C. Lalthanmawia	1.4.1988
16.		1.4.1988
17.	Dr. Ranjit Boran Dey	
18.	Dr. P. Saikhuma	1.4.1988
19.	Dr. K. Lalkailiani	1.4.1988
20.	Dr. P. Sangzuala	1.4.1988
21.	Dr. V. Dozama	1.4.1988
22.	Dr. K. Zoramthanga	1.4,1988
23.	Dr. Rotluanga	1.4.1988
24.	Dr. D. Baruah	1.4.1988
25.	Dr. Randolph Sailo	1.4.1988
26.	Dr. Zahmingthanga	1.4.1988
27.	Dr. R L. Dangvela	1.4.1988
28.	Dr. Lalthanpuii Hnamte	1.4.1988
29.	Dr. Ramfangzauva	1.4.1988
30.	Dr. B. Lalramzauva	1.4.1988
31.	Dr.R L. Nunthara	1.4.1988
32.	Dr. Rohmingthanga Ralte	1.4.1988
33.	Dr. C. Zosanga	1.4.1988
34.	Dr. Lawmzuala	1.4.1988
35.	Dr. C. Thanchamliana	1.4.1988
36.	Dr. Lalrinliana Sailo	1.4.1988
37.	Dr James Thanzama	1.4.1988
38.	Dr. Lalengmawia Hnamte	1.4,1988
39.	Dr. John M. Ralte	1.4.1988
40.	Dr. R. Lalnghinga	1.4.1988
41.	Dr. Lalsiampara	1.4.1988
42,	Dr, K. Ropari	1.4,1988
43.	Dr. Malsawma	1,4.1988
44.	Dr. La!biakkima	1.4.1988
45.		1.4.1988
46.	Dr. Thangchungnunga	
47.	Dr. Rosangluaia	1.4,1988 1.4.1988
48.	Dr.F.Lalhmingthanga	
49.	Dr.Lalvawna	1.4-1988
	Dr.K.Lalbiakzuala	1.4.1988
50.	Dr. Vanlalhruaii	1.4.1988
51.	Dr. Chawngthansiami Chawngthu	-1.4.1988
52.	Dr.C.Zarzoliana	1.4.1988
53.	Dr.Sangzuala Pachuau	1.4.1988

## SI.No. NAME OF DOCTOR EFFECTIVE OF CONFIRMATION

54.	Dr.Lalthantluanga Chawngthu	1.4.1988
55.	Dr.Sangthuama Ngente	1.4.1988
56.	Dr. Gordon Zohmingthanga	1.4.1988
57.	Dr.K.Lalhminghluta	1.4.1988
58.	Dr.Lalsawmliana	1.4.1988
59.	Dr.F.Lallianhlira	1.4.1988
60.	Dr.Lalthanzuali	1.4.1988
61.	Dr. Laltinchhawna	1.4.1988
62.	Dr.T.Lalhmangaihi	1.4.1988
63.	Dr.H.Lalchungnunga	1.4.1.88
64.	Dr.K.Lalremsanga	1 / 1000
65.	Dr. Ea'hmuchhuaka	1.4.1988
66.	Dr.H.C.Laldina	1.4.1988
67.	Dr. Lairemsiama Hrahsel	1.4.1988
	Dr.H.C.Thangkima	1.4.1288
	Dr.P.C. Lalramliana	1.4.1988
70.	Dr.C.Zirliana	1.4.1988
71.	Dr.Lalhlimpuia	1.4.1988
	Dr. L. V. Lalchhandami	14.4.1988
73.	Dr.Lalrimawii Tochhawng	22.7.1988
74.	Dr. C. Lalzanuii	
75.	Dr.C.Lalzepuii Dr.VLMS.Dawngliana	13.8.1988 15.9.1988
76.	Dr.R.Lalthanga	1.8. 988
77.	Dr. Z. R. Thiamsanga	6.10.1988
78.	Dr. Vanlaisawma	7.1.1989.
79.	Dr Laldawngliana Sailo	8.12.1989
80.	Dr.Lalremmawii	1.8.1989
81.	Dr.P.C.Lalliannghaka	36.1989
82.	Dr.R. Lalremthanga	10.6.1989
83.	Dr.Zokhuma	3.6.1989
84.	Dr.H.T.Phosa	1.12.1989
85.	Dr. Lalbiakliana	10.11.1989
86.	Dr.P.Achuthamba	16.11.1989
87.	Dr.Lalsanga	22.6.1990
88.	Dr. Lalzawmliani Ralte	15.3.1990
89.	Dr.Saia	23.2.1990
90.	Dr. i nangchunghunga	7.3.1990
91.	Dr Laigunawma	18.3.1990
94.	Dr. Thangchungnunga Dr. Lalduhawma Dr. TBC. Rodingliana Dr. Lalsangzuali Chhakchhuak	3.6.1990
95.	Dr Laisangzuali Chnakennuak	27.8.1990
94.	Dr Lalmalsawmi Sailo	22 6.1990
93.	Dr Hminthanmawii	16.6.1990
90.	Dr Chawnginanchnunga	16.12.1990
9/.	Dr Laithlenghani	16.12.1990
78.	Dr Chawngthanchhunga Dr Lalthlengliani Dr SR Ngurchamliana Dr Vanlalfela	1.12.1990
79.	Di Vanianeia	1.12.1990
UU.	Dr. Rualthankhuma Renthlei	20.12.1990
	是一种,这一种,这种是一种,这种是一种,这种是一种,这种是一种的。	

#### SL. NO. NAME OF DOCTOR

### EFFECTIVE DATE OF CONFIRMATION

101.	Dr.	. Zazikpuii Ngente	21.2.1991
102.		Zoramthanga	22.6.1991
102.	Dr	. K.K.Chetri	21.10.1990
104.	Dr.	. Vanlalauva	5.4.1991
105.	Dr.	Lalbiakmawia Khiangte	23.3.1991
106.	Dr.	Lalramliana	1.5.1991
107.	Contract Contract	Saithanliana	3.4.1991
108.		K. Lalsangliana	20 3.1991
109.	THE RESERVE OF THE PERSON NAMED IN	Eric Zomawia Colbert	5.4.1991
110.	Dr	Zonunmawii Pachuau	24.10.1991
111.		(Mrs) Lalthlengliani	23.8.1991
112.		H. T. Lahruatfela	9.8.1991
		Thani Pachuau	12.40.1991
114.	Dr.	Vanlalnghaki	19.9.1991

# Government of Mizoram Part IX

Advertisements Notices (Tender Notices), Advertisements for the posts and Vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government, and Results of the State Lottery

No. B-12014/42/82-R Coop/86,

Subj :- Cancellation of Registration of the Tanhril Weaving Cooperative Society Ltd.

Registration No: A-126/81-82 of 20.7.1981

Where is as the result of an Inspection held into the constitution, working and financial condition of the Tanhril Weaving Cooperative Society Ltd., Under Section 66 of the Mizoram Cooperative Societies Act. 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers confered by sub-Section on (2) of section 71 of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991), I do hereby cancel the Registration of the society.

Further, in exercise of the powers confered by appoint Pu R. Haleluia SI S the Liquidator of the Cooperative Societies, Aizawl East/Aizawl West/Lunglei/Saiha District, Mizoram to be the liquidator of of the said Society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

No. B-12019/4/82-R coop/III

Subj. :— Cancellation of Registration of the Champhai Fishery Cooperative Society Ltd.

Registration No. A-42/77-78 of 30.6.1978.

Whereas as the result of an Inspection held into the constitution, working and financial condition of the Champhai Fishery Cooperative Society Ltd., under Section 66 of the Mizoram Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-Section on (2) of section 71 of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 1991), I do hereby cancel the Registration of the society.

Further, in exercise of the powers confered by sub-section (1) of section 72 of the Act 19 of 1991. I do hereby appoint Pu R. Lalzamlova SICS the Liquidator of the Cooperative Societies, Aizawl East/Aizawl West/Lunglei/Saiha District, Mizoram to be the Liquidator of the said Society.

All claims againts the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

Registrar, Cooperative Societies, Mizoram, Aizawl.

No. B, 14019/1/86-RCOOP/829 Under provisions of Section 74 of the Mizoram Cooperative Societies Act. 1991 (Act No 19 of 1991) it is notified for general information that the Liquidation proceedings of the dissolved Keifang Induistrail Cooperative Society Ltd. is hereby closed.

B-12030/47/1990-Rcoop/27 Subj:-Cancellation of Registration of the Cane furniture Industrial Cooperative Society Ltd. Zemabawk.

Registration No: AW-4/1990-1991 of 25-7-1990. Whereas as the result of an Inspection held into the constitution, working and financial condition of the Canefurniture.

Industrial Coopertive Society Ltd. under Section 66 of the Mizoram Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers confered by sub Section on (2) of section 71 of Mizoram Cooperative Societies Act. 1991(Act) 19 of 1991), I do hereby cancel the Registration of the society.

Further, in exercise of the powers conferred by sub section (1) of Section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu R. Haleluia Sics the Liquidator of the Cooperative Societies, Aizawl East/Aizawl West/Lunglei/Saiha District, Mizoram to be the Liquidator of the said Society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

No. B-12020/39/82-RCOOP/82,

Subj :- Cancellation of Registration of the Muallungthu Multipurpose Cooperative Society Ltd.

Registration No. A-80/79-80 of 15. 5. 80.

Whereas as the result of an Inspection held into the constitution, working and financial condition of the Muallungthu Multipurpose Cooperative Society Ltd., under Section 66 of the Mizoram Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers confered by sub-section on (2) of section 71 of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991), 1 do hereby cancel the Registration of the society.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu R. Haleluia Sics the Liquidator of the Cooperative Societies, Aizawl East/Aizawl West/Lunglei/Saiha District, Mizoram to be the Liquidator of the said Society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator within 2 months of the publication of this notice.

No. B. 14019/1/86-RCOOP/839 Under provisions of Section 74 of the Mizoram Coopeaative Societies Act. 1991 (Act No 19 of 1991) it is notified for general information that the Liquidation proceedings of the dissolved Lungdai dairy farming Cooperative Society Ltd. is hereby closed.

No. B-12312/40/82-R coop/165

Subj. :- Cancellation of Registration of the Sakawrtuichhun Service Cooperative Registration No: A-13/77-78 of 5.12.1977

Whereas as the result of an Inspection held into the constitution, working and financial condition of the Sakawrtuichhun Service Cooperative Society Ltd., under Section 66 of the Miz ram Cooperative Societies Act 1991 (Act 19 of 1991) I am of opinion that the society is to be dissolved.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-Section on (2) of section 71 of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991), I do hereby cancel the Registration of society.

Further, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 72 of the Act 19 of 1991, I do hereby appoint Pu R. Haleluia Sics, the Liquidator of the Cooperative Societies, Aizawl East/Aizawl West/Lunglei/Saiha District, Mizoram to be the Liquidator of the said Society.

All claims against the dissolved society must be submitted to the Liquidator

within 2 months of the publication of this notice.

Sd/-Registrar, Cooperative Societies, the Missessin Concerns of Automobile Services and Tolking

## CERTIFICATE OF RECISTRATIONS

In the matter of application of Pu L. T. Sanga and 25 (Twenty five) other for registration of Co-operative Society at Serkhan B.P.O. Serkhan Police Station Kolosib Sub-Division Kolosib in the District of Aizawl.

I do hereby notify the persuance of the Section II(2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Serkhan Multi-Commodity Cooperative Society Ltd. and number as No.AW-36/92-93 dated in this the second day of December in the year, One thousand nine hundred ninety two Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said Society have also been registered.

The following is the area of Operation of the Societies.

1. Serkhan V/C area.

In the matter of application of Pu R. Hlunchhunga and 19 (nineteen) other for Registration of Cooperative Society at Lushai Cherra Police Station Kanhmun Sub Division Mamit in the District of Aizawl.

I do hereby certify the persuant to the Section 11 (2) of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited liability under the title of the Lushai Cherra Farming Cooperative Society Ltd. and numbered as No. Aw 37/92 93 Dated this the Seventh day of December in the year one thousand nine hundred ninety two Anno Domini.

The Bye Laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of operation of the Society.

1. Lushai Cherra Village.